



LE GOUVERNEMENT
DU GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG

Ministère des Transports

L-2938 Luxembourg

SOCIÉTÉ NATIONALE DE
CERTIFICATION ET D'HOMOLOGATION
s.à r.l.
Registre de Commerce: B 27180

L-5201 Sandweiler



e13*97/24*2005/30/9/II/2B*0246*05

Référence: e13*97/24*2005/30/9/II/2B*0246*05

Annexes: - Rapport Technique
- Fiche de Renseignements du constructeur

Sandweiler, le 29 décembre 2006

Certificat d'homologation en ce qui concerne un dispositif d'échappement non d'origine pour cyclomoteurs à deux roues
Component type-approval certificate in respect of a non-original exhaust system for two wheel moped

CHAPITRE 9 – ANNEXE II - Appendice 2B
Chapter 9 – Annex II - Appendix 2B

Autorité déléguée: Société Nationale de Certification et d'Homologation
Assigned authority: L-5201 Sandweiler

Rapport N°: LCA 54 379 010 6
Report N°:

du service technique: Luxcontrol SA
by technical service: B.P. 349
L-4004 Esch-sur-Alzette

en date du: 07.12.2006
date:

N° du certificat d'homologation: e13*97/24*2005/30/9/II/2B*0246*05
Component type approval N°:

1. **Marque du dispositif:** Arrow, Giannelli, Conti, Malossi
Make of exhaust:
2. **Type du dispositif:** S4
Type of exhaust:
- Versions:** AL1415, AL1416, AL1418, AL1428, AL1487, AL1489, AL1494, AL1497, AL1498, AL1499, AL1504, AL1505, AL1607, AL1609, AL1837, AL1838, AL1864, AL1905, AL1906, AL2097, AL2098, AL2099, AL2101, AL3119, AL3479, AL3489, AL3492, AL3494
3. **Nom et adresse du constructeur:** Giannelli Silencers S.p.A.
Name and address of manufacturer: via Gonzaga 12/14
I-06017 Selci San Giustino (PG)
4. **Nom et adresse du mandataire du constructeur (le cas échéant):** not applicable
If applicable, name and address of manufacturer's authorized representative:

5. **Marque(s) et type(s) et éventuellement variante(s) et version(s) du (des) véhicule(s) auquel (auxquels) le dispositif est destiné:** see page 3
Make(s) and type(s) and any variant(s) or version(s) of the vehicle(s) for which the exhaust system is designed:
6. **Dispositif présenté à l'essai le:** 07.11.2006
Date system submitted for testing:
7. **L'homologation est:** extended
Component type-approval has been:
8. **Lieu:** Sandweiler
Place:
9. **Date:** 29 décembre 2006
Date:
10. **Signature:**
Signature:

Pour le Ministre des Transports

Pour la SNCH



[Signature]

Paul SCHMIT
Commissaire du Gouvernement



[Signature]

Claude LIESCH
Conseiller de Direction

Détail des documents joints au dossier et pouvant être obtenus sur demande: See index to type-approval report
Detail of annexed documents which can be obtained on request:

Modifications faisant l'objet de la présente extension:
Modifications of this extension:

- Refer to Annex A – Page 2 & 3 of technical report.